



## Phytosanitary Certificate for Re-export

## شهادة الصحة النباتية لإعادة التصدير

No.

الرقم

من / منظمة وقاية النباتات في From / Plant Protection Organization(s) of	إلى / منظمة وقاية النباتات في To / Plant Protection Organization(s) of
--	---

## I. Description of Consignment

أولاً : وصف الإرسالية

اسم جهة التصدير و عنوانها Name & Address of Exporter	اسم المستورد و عنوانه حسب البيانات Declared Name & Address of Importer
العلامات المميزة Distinguishing Marks	نقطة الدخول حسب البيانات Declared Point of Entry

غرض الاستعمال النهائي End-use Purpose	وسيلة النقل حسب البيانات Declared Means of Conveyance		رقم إذن الاستيراد Import Permit No.		الكمية الكلية Total Quantity	العدد الكلي للطرود Total No. of Packages
الاسم العلمي Scientific Name	الاسم العام Common Name	جهة المنشأ Origin	رقم الشهادة PC No.	الكمية Quantity	عدد الطرود No. of Packages	الصف Commodity Class

نشهد بأن النباتات أو المنتجات النباتية أو المواد الأخرى الخاضعة للوائح الصحة النباتية الموضحة بياناتها أعلاه قد وردت إلى دولة الإمارات العربية المتحدة (الطرف المتعاقد القائم بإعادة التصدير) وفقاً للبيانات أعلاه من (الطرف المتعاقد ببلد المنشأ) مشمولة بشهادة/شهادات الصحة النباتية وفقاً للبيانات أعلاه المرفق نسخة أصلية ( ) صورة طبق الأصل موثقة ( ) منها مع هذه الشهادة و أنها معبأة ( ) أعيدت تعبئتها ( ) في عبواتها الأصلية ( ) في عبوات جديدة ( ) ، و إنه استناداً على شهادة الصحة النباتية الأصلية ( ) والفحص الإضافي ( ) وجدت مطابقة لمتطلبات الصحة النباتية المعمول بها لدى الطرف المتعاقد المستورد. و أنه أثناء فترة تخزينها في دولة الإمارات العربية المتحدة (الطرف المتعاقد القائم بإعادة التصدير) لم تتعرض لمخاطر التلوث أو الإصابة.

We certify that the plants, plant products or other regulated articles described above were imported in UAE (Country of re-export) from see list above (Country of Origin) covered by Phytosanitary Certificate No. see list above, Original ( ) certified true copy ( ) of which is attached to the Certificate; that they are packed ( ) in original ( ) new ( ) container, that based on the original Phytosanitary Certificate ( ) & additional inspection ( ) , they are considered to conform with the current phytosanitary requirements of the importing country, and that during storage in UAE (Country of re-export) the consignment has not been subjected to the risk of infestation of infection.

## II. Additional Declaration

ثانياً: إقرار إضافي

## III. Disinfestation &amp; / or Disinfection Treatment

ثالثاً: المعاملة للتطهير من التلوث و / أو الإصابة

المادة الفعالة - الكيماويات Chemicals (Active Ingredients)	مدة التعرض و درجة الحرارة Duration & Temperature	تاريخ المعاملة Treatment Date	المعاملة Treatment	نسبة التركيز Concentration Rate
Additional Information				معلومات إضافية

الختم الرسمي  
Official Stamp

مكان الإصدار Place of Issue	تاريخ الإصدار Date of Issue	تاريخ الفحص Date of Inspection	اسم و توقيع الموظف المختص Name & Signature of Authorized Officer
--------------------------------	--------------------------------	-----------------------------------	---

لا تتحمل وزارة البيئة و المياه في دولة الإمارات العربية المتحدة أو أي من موظفيها  
المختصين أي مسؤولية قانونية أو مالية قد تتجم عن هذه الشهادة.

No financial or legal liability with respect to this certificate shall attach to the Ministry  
of Environment & Water - UAE or to any of its officials in the United Arab Emirates.





## Phytosanitary Certificate for Re-export

## شهادة الصحة النباتية لإعادة التصدير

Annex of Phytosanitary Certificate No.:

ملحق الشهادة الصحية رقم:

[illegible]

الختم الرسمي  
Official Stamp

مكان الإصدار Place of Issue	تاريخ الإصدار Date of Issue	تاريخ الفحص Date of Inspection	اسم و توقيع الموظف المختص Name & Signature of Authorized Officer

لا تتحمل وزارة البيئة و المياه في دولة الإمارات العربية المتحدة أو أي من موظفيها المختصين أي مسؤولية قانونية أو مالية قد تنجم عن هذه الشهادة.

No financial or legal liability with respect to this certificate shall attach to the Ministry of Environment & Water - UAE or to any of its officials in the United Arab Emirates.



4 607014 05701